

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ  
ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ



Distr.  
GENERAL

E/CN.4/Sub.2/1984/NGO/7  
29 August 1984

RUSSIAN  
Original: English

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА  
Подкомиссия по предупреждению  
дискриминации и защите  
меньшинств

Тридцать седьмая сессия  
Пункт 14 повестки дня

ЛИКВИДАЦИЯ ВСЕХ ФОРМ НЕТЕРПИМОСТИ И ДИСКРИМИНАЦИИ,  
ОСНОВАННЫХ НА РЕЛИГИИ ИЛИ УБЕЖДЕНИЯХ

Заявление, представленное Международным сообществом баха'и  
неправительственной организацией, имеющей консультативный  
статус (категория II)

Генеральный секретарь получил следующее сообщение, распространяемое в соответствии с резолюцией 1296 (XLIV) Экономического и Социального Совета.

[22 августа 1984 года]

В качестве вклада в работу Подкомиссии по пункту 14 повестки дня, касающегося предстоящего семинара по поощрению понимания, терпимости и уважения в вопросах, связанных со свободой вероисповедания или убеждений, Международное общество баха'и хотело бы представить следующие вопросы, которые могли бы быть рассмотрены на семинаре:

Современные аспекты, проявления и коренные причины проблем религиозной  
нетерпимости и дискриминации

1. Религиозная нетерпимость и дискриминация являются сложными проблемами в современном мире как в плане серьезности нарушений права на свободу религии и убеждений, так и в плане широкого распространения этих проблем во всем мире. Во многих частях земного шара постоянно нарушается основное право принимать религию или иметь убеждения по своему выбору, право свободно исповедовать или проявлять свои религиозные убеждения и право на недискриминацию на основе религии или убеждений. Вместе с тем следует признать, что религиозная нетерпимость является всеобщей проблемой, требующей признательности и внимательного отношения со стороны международного сообщества в целом, а также мер со стороны отдельных государств и всех членов общества.
2. Нетерпимость и дискриминация, основанные на религии и убеждениях, имеют ряд серьезных проявлений, начиная, например, от дискриминации в таких областях, как образование, жилье и занятость и кончая объявлением вне закона отдельных видов религиозной деятельности, таких, как обучение и публикации религиозной литературы, и крайним геноцидом в отношении лиц, исповедующих конкретную религию.

3. Одной из основных коренных причин и всех проявлений нетерпимости и дискриминации является существование религиозных предрассудков и предвзятое отношение со стороны отдельных лиц и групп. В связи с этим для ликвидации религиозной нетерпимости необходимо бороться с этими основными предрассудками.

#### Осуществление международных норм

4. Декларация о ликвидации всех форм нетерпимости и дискриминации на основе религии или убеждений является общей нормой, определяющей элементы права на свободу религии и убеждений и составляющей основу гарантий, содержащихся во Всеобщей декларации прав человека и в Международном пакте о гражданских и политических правах. Государства должны проводить в жизнь все необходимые шаги по осуществлению положений данной Декларации путем принятия надлежащих и эффективных конституционных, законодательных, судебных и административных мер, и мер в области образования и культуры.

#### Меры в области законодательства

5. Необходимо, чтобы для обеспечения надлежащей и полной защиты всех прав, изложенных в Декларации, и создания социальной атмосферы, способствующей развитию религиозного понимания, терпимости и уважения, были приняты надлежащие конституционные, законодательные, судебные и административные меры.

6. В частности, государства должны обеспечивать, чтобы права, изложенные в Декларации, осуществлялись на практике и гарантировались за счет существования и применения эффективных процедур обжалования и обращения в суд.

7. В этой связи Организация Объединенных Наций могла бы рассмотреть вопрос о возможном предоставлении помощи государствам в разработке надлежащего законодательства. Она могла бы также рассмотреть вопрос о способах распространения информации о нормах, изложенных в Декларации, среди судей, законодателей, магистратов, юристов, государственных чиновников, гражданских служащих и других официальных лиц, в обязанность которых входит защита права на свободу религии или убеждений.

#### Меры в области преподавания, обучения, культуры и средств массовой информации

8. Признавая, что религиозная нетерпимость уходит своими корнями в религиозные предрассудки и предвзятое отношение, государства должны в этой связи принимать соответствующие меры в области преподавания, обучения, культуры и средств массовой информации, с тем чтобы бороться с предрассудками, ведущими к религиозной нетерпимости, и содействовать таким образом пониманию, терпимости и уважению в вопросах, связанных с религией или убеждениями.

9. Особую важность имеет обучение детей с раннего дошкольного возраста с целью формирования их сознания, уважения и большего признания различных форм проявления религии, а также развития религиозной терпимости.

10. В этой связи государства могли бы:

- а) поощрять развитие школьных программ на начальном, среднем и университетском уровне, направленных на ликвидацию религиозных предрассудков и формирование религиозной терпимости;

- b) обеспечивать разработку надлежащих учебных пособий для использования в программах по вопросу религиозной терпимости;
- c) поощрять разработку надлежащих программ по подготовке преподавателей;
- d) обмениваться с другими государствами опытом в области обучения, направленного на поощрение религиозной терпимости.

11. Соответствующие межправительственные учреждения, например ЮНЕСКО, могли бы:

- a) запрашивать информацию у правительств, неправительственных организаций и учебных заведений в отношении применяемых в настоящее время учебных программ и методов, направленных на развитие религиозной терпимости и понимания, и предоставлять эту информацию всем заинтересованным правительствам, учреждениям и организациям;
- b) составить библиографию учебных материалов, которые можно было бы включить в учебные программы по вопросам религиозной терпимости, и, по возможности, создать библиотеку таких материалов, доступную для всех правительств;
- c) рассмотреть возможность разработки надлежащих методических материалов для преподавания вопросов религиозной терпимости и надлежащих учебных пособий по вопросам религиозной терпимости, которые могли бы использоваться в школьных программах.

12. Государства могли бы рассмотреть меры по поощрению включения в школьные программы следующих тем или элементов:

- a) универсальность духовных понятий во всех человеческих обществах;
- b) различие форм проявления религии;
- c) история религиозных предрассудков и конфликтов с целью понимания характера религиозных предрассудков;
- d) принципы религиозной свободы и терпимости, содержащиеся в Декларации.

13. Следует поощрять учебные заведения и институты, отвечающие за разработку учебных курсов и программ, направленных на развитие религиозной терпимости, учитывать справочные документы, подготовленные для семинара, особенно документы, содержащие практические предложения в отношении учебных программ и пособий.

14. Государства, неправительственные организации и учебные заведения должны принимать надлежащие меры в области культуры для поощрения религиозного понимания. Некоторые из этих мер могли бы осуществляться в сотрудничестве с ЮНЕСКО. Они могли бы включать разработку многорелигиозных культурных программ путем использования выставок, религиозных библиотек и музеев с целью поощрения лучшего понимания различных форм проявления религии и содействия пониманию между религиями и религиозными группами.

15. Следует поощрять средства массовой информации распространять материалы, способствующие развитию понимания, терпимости и уважения в вопросах, связанных с религией или убеждениями.

16. Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций могла бы рассмотреть возможность провозглашения 25 ноября "Всеобщим днем религиозной терпимости" в ознаменование годовщины принятия Декларации.

Другие возможные виды деятельности в будущем

17. Соответствующие органы по правам человека Организации Объединенных Наций могли бы рассмотреть возможность разработки дополнительных норм, как средства осуществления Декларации. В частности, они могли бы изучить возможность приступить к обсуждению вопроса о разработке проекта конвенции о ликвидации всех форм нетерпимости и дискриминации на основе религии или убеждений.

18. Соответствующие органы по правам человека Организации Объединенных Наций могли бы рассмотреть дальнейшие меры по изучению современных аспектов проблемы религиозной нетерпимости и дискриминации и следить за положением в мире в области религиозной нетерпимости. Они могли бы рассмотреть вопрос о создании официального или неофициального органа, который мог бы изучить нынешнее положение в области религиозной терпимости в различных частях мира, и представить доклад одному из органов по правам человека Организации Объединенных Наций.